

572/2  
1987

ISSN 0132-5965  
ՕՐԱԿԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ  
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ



1987 ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ 2

ՀԱՅԱՍՏԱՆ



ხაურ პოლევაძე

## სათებეგვირო

საუკუნის ოქროვ,  
ზურმეტო და ლალო,  
ღერა საქართველოს  
მსხველო თებერვალო!  
ჩვენია წინაპრებმა  
ბევრი სისხლი ღვარეს,  
რომ შენ სტუმრებიდი  
აქვთს ხელა მსარეს,  
რომ შენ აგქებინა  
გმირი სალხის ნატყოა,—  
საქართველოს რეგა  
ახლად დაგეხტარა.  
ჩვენთ თბილო მიწავ,  
ჩვენთ წმინდა წეალო,  
თებერვალის თვით სუნთქავ,  
თებერვალის თვით სარობ.  
დოვლათის და ხვავის  
მოელიარე მზეო,  
ჩვენი ღერა ენის  
უკვდავების თვეთ.  
ჩვენი ძლიერების  
ფოლადო და რეალო,  
სწავლის თებერვალო,  
შრომის თებერვალო.  
გლოცავთ ეველა ნორჩი  
ასული და ძეთ,  
მამული ძეილებად  
ჩვენი ღაზრიდის თვეთ.  
მარად გვამაჟე,  
მარად გვინათეთ,  
ბენიერი სალხის  
საზეიმო თვეთ!

572 / 2  
1987

# მედესაზის ღაბრუნება

ვლაძიმერ ასლამაზიაშვილი

გრაფიკი ედუარდ აბგორგავი

სიზმარში დედაც ხედავს ავთოს და ბებიაც. თითქმის ყაველებით ხედავენ. მერე დადგებიან და ერთმანეთს დიდის ამბით უყვებიან, ვენაც ცალე ჩვენს ჯარისკაცს, მე ასე და ასე გამომცხადა მილში, მე ასე და ასე.

სოსო გაფაციცებით უგდებს ყურს იმათ და ჯავრობს, ჯავრით ლამის გული გაუსკდეს. მოდი და ნუ გაჯავრდები. რაც ავთანდილი არმიაში გააწევის, განა ცოტა დრო გვიდა? სადაცაა დაბრუნდება კიდევ. სოსოს კი ერთხელაც არ დასიზმრებია უფროსი ძმა. მილში მარიც რომ გამოლაპარაკებოდა, ზოგიერთ ისეთ რამეს მოუყვებოდა, რასაც ვერც დედას მიაწერინებს ავთოსთან, ვერც — მამას.

გინძაც იმ უხეირო ბეჭანაზე შესჩივლებდა შმას. იმის შემიშო მარტოდ ქუჩაში ვერ გაუვლია. ვერსად გამოწინილა. აქაოდა სოსოზე ერთი წლით დიდი ვარო, დაიბრიყა ბიჭი. თუ სადმე მოჰკრა თვალი, უკან კელასავით გამოენთება, დამაცა, ერთი მაგრად მიგბეგვით. კიდევ ეკარგი, სოსომ კურდლელივით სწრაფი სირბილი იცის, მიპ-

ქრის შინისავენ და ვერ გაუგია, რატომ უნდა მიბეგვოს ბეჭანამ, როცა მისოვის არა-ფერი დაუშავებია, ერთი სიტყვითუც არ უწევინებია. ავთანდილი ჯარში რომ არ იყოს, უმცროს შმას არავის დაჩიაგვრინებდა. ჯარშია და რექნას სოსომ, პა?

ამასწინათაც ქუჩაში საიდანდაც უცებ გამოუხტა ბეჭანა, კინალამ დაიჭირა, ძლიერ დაუძრავ სოსო ხელიდან. იმან დევაში ქვას ფეხი წამოჰკერა და პირქვე დაეცა. სოსომ უკან რომ მოიხდა, ბეჭანას ცხვრიზე ორივე ხელი მიეფარებინა და ვაიმე დედავ, ვაიმე დედაო, ტიროდა. სოსოს შეებრალა შინც. შინ დარღვანი მივიდა, ასე ეგონა, ოვითონ იყო დამნაშავე.

მას შემდეგ ძმის მაგიერ სულ ის ცხვირგატეხილი ბეჭანა ესიზმრება.

— თუ გინძა, რომ ავთანდილი დაგესიზმროს, იმის სურათი დამია ბებიშის ქვეშ ამოიდე, — ურჩია ერთხელ ბებიამ სოსოს.

იმანაც დაიჯერა.

აილო ჯარიდან გამოგზავნილი ძმის სურათი და ლოგინში ჩამარცა. ვიდრე დაიძინებდა, სურათს სიყვარულით კარგახანს უცეკია.



ავთანდილი და ბებიამ

მდგ. სპ. კ. ბერებიძე  
ნიმ. ზა. რესამშვილი  
გრაფიკი ედუარდ აბგორგავი



ვერ წარმოიდგენთ, როგორ მოსწონდა შმა მედესანტის ფორმაში. თავზე ხინკალა ქუდი — ბერეტი ეხურა, მკერდი სპორტული ნიშნებით პერნდა სავსე, მიმა აჩბობს, ჩვენი ჯარისკაცი პარაშუტით ხტომაში შალიან ყოჩილია, ასეულში ვერავინ სჯობია, მე-თაურები ემაღლებულიანო.

— შეც შედგასანტე გამოვალ, მეთაურებს მევ მოვეწოდები, — ხმირა გებობძს სოსო და მოუთმობულად ელის იმ დღეს, როცა არმიელი გახდება და სამშობლოს სადარაჯოზე დადგება.

ბიჭი სურათის ყურებით რომ გაძლა, სურათი ბალიშექვშ ამოდო, თვითონ პირევე დაწვა, ლოყა ბალიშე იმ ადგილას დადო, სადაც სურათი ეგულებოდა. თვალები მაგრად დაბუჭა, იქნებ მალე ჩამებინოსო. ეს, როდის-როდის ჩაქინია.

დილით უსალისოდ გაიღვინა. ავთოს მა-გირ ისევ ბეჭანა დაესიმრა, ცხირირ რად გამტეხეო. ედავებოდა, ცხირირ რად გამტეხეო. სულელი...

— ფიქრი ნუ გაქ, გენაცალე, ნუხელ თუ არა, ამაღალ მანც ნახავ, — ანუგეშა ბებიამ.

მეორე დამტმაც გაუცრუა იმედი, მესამე-მაც. სიზმარში ძმა ვერ ნახა.

ერთ დილით ის-ის იყო გაიღვინა სოსომ.

ნევს ლოგინში გაუნდრევლად, თვალებდახუ-ჭული და იგორებს, წუხელ რა დამესიზმრაო, რომ ნაცნობი ხმა შემოესმა:

— ბიჭო, სოსო!

სოსო შეერთა. გულმა ბაგაბუგი დაუწყო. ვაიმ, ეს რა გაიგონე, ეს რა მესმისო. თვა-ლები ჯერ ოთავ გაახილა. მერე მოლად და-აჭყიტა. მის სანილოთან გალიმებული, ჯა-რისკაცის ფორმაში გამოწყობილი ავთო იდგა, თავზე ცისფერი ბერეტი ეხურა, მკერ-დებულ სპორტულ ნიშნებით უბრნყინავდა. აქეთ-იქიდან ბებია, დედა და მამა ამოსდ-გომოდნენ, ყველა სოსოს უცინოდა.

— ველარ გაცვნია, ბიჭო, შენი ძმა? მე-დესანტე ჯარიდან დაგვიბრუნდა, — თქვა მამამ.

— სულ მოთლად? — შესმახა სოსომ.

— სულ მოთლად, მაშ!

ავთომ ღლონერი ხელები უმცროს შმას იღ-ლიებში ამოსდო და მაღლა ბურთივით შეის-როლა.

ებლაც გამომეკიდოს ბეჭანა მისაბეგ-ვად, ერთი არ გაბედავს?! — გაიფიქრა სო-სომ და გახარებული შმას კისერზე ჩამოეკი-და.

# ნეკოდენა

ხომ რამდენს მიირთმევდა ნეკოდენა, მანც თითოისსიგრძე იყო, მაინც ლიკისიტაბა-  
ვით პანია, მოკლედ, მაინც ნეკოდენა პრძან-  
დებოდა!

გაგიქდებით, ნებოდენა  
ისეთ ხერელში გამჭრება!  
თუ ჩაქინთა, მთელი წერთ  
შეუძლია გაძლება!  
ისეთ ვიწრო ტოტზე გავა,  
სხვა ფეხს გერ მოიკიდებს!  
ფეხები აქვს—ერთის ფასად  
ექვსი ჩუსტი იჯიდეს!  
ლაპარაკი იცის, მაგრამ  
ცოტა ენას უკიდებს!  
თავი?—ციცქა; ერთის ფასად  
ათი ჭური უკიდეს!

აღგა ერთხელ მამა და ცეროდენა თავის  
ცერს დაატოლა:

— ეს რა ვნახე, კაცო, მართლა ცეროდენა  
არა ყოფილა? — გაიცინა მამამ. მერე აღგა  
და ნეკოდენა თავის ნეკს დაატოლა:  
— გაეგიფები, ადამინო, მართლა ნეკო-  
დენა არა ყოფილა? — კიდევ უფრო ხმა-  
მალა გაეცინა მამას.

მოკლედ, ჰევრი რომ არ გავაგრძელოთ,  
ასე იყო ეს საქმე: ცეროდენა ძმა ცერის ტო-  
ლა გახლდა, ნეკოდენა ძმა კი — ნეკის ტო-  
ლა.

ცეროდენას და ნეკოდენას ისე უყვარდათ  
ერთმანეთი, როგორც ცერსა და ნეკს უყ-  
ვართ ერთმანეთი — არც ჩხუბობენ და ერთ-  
მანეთი ყოველნაირად ეხმარებიან. ასე არ  
არის?

თვითონ ხომ თამაშობლებნ ბიჭება ერთად,  
მამაც ეშირად ეთამაშებოდა თავის ცერო-  
დენასა და ნეკოდენას. ერთხელ გაიხედა დე-  
დამ და რასა ხედავს:

შეიმოქადარა ცერთხდენა  
მამამისის ცერზე!  
— არაფერი დაუშედეს  
მაგ უჩიურ ცერცერებს!



სპილოს ყურში რომ ვერ იპოვო კაცი, სუფრაზე  
გასაკვირია, მიგრამ სადღეობო სუფრაზე  
რომ გატერეს თვალსა და ხელს შუა, ეს რო-  
გორია?

ორთქლში ბოლოებს ასი თევზი!

ადის, ჩადის ასი კოჭი!

ერთი არის ნინიკოსი,

ერთი არის ვასიკოსი,

ერთი არის ებუნასი,

ერთი არის ანძლისი!

ღესერტიც აქვთ მესუფრებს —

გულაბი და ანანასი!

ადის, ჩადის ასი კოჭი —

ამის კოჭი,

იმის კოჭი:

ზალიკოსი,

ვალიკოსი,

თალიკოსი,

ნინიკოსი,

მაგრამ არის ერთი კლვწი —

კოჭი ჩანს და კაცი არ ჩანს!

ჰოდა, კაცი რომ არა ჩანს,

ამ სუს ვინ ჭიმს ანდა რა ჭამს!

ნებოდარა ნებოდენა

მამამისის ნებზე

და იქიდან ასულისულებს  
მათ შითს ლექსებს.

— დაშვი, გაცო! — ლამის გული  
გაუსეუქონ დედას!

ისინი კი სან დგანან და  
სან ფეხმორთხმით სხედან!

\* \* \*

ნებოდენამ ერთ სასახლეს

სულ გარშემო უარა!

შემიშვიო, თხოვა დარაჯს,

მაგრამ სტერცეს უარი!

მაშინ კოსტად მოხარა

ერთი ბეჭრ ტანი და,

დარაჯს არც დაუნახავს —

შექრა ჭიშკრუტანიდან!

ნებოდენა აჯობებს

თვითონ უჩინძხინებს! —

სადაც უნდა, უქმრად

იქ შემვრება მაშინვე.

არის ისე გულადი,

ვერაფერი აშენებს.

უნდა? — დაემალება

თვითონ უჩინძხინებს.

— ნებოდენა! სად სარ, ბიჭ!

სომ არ ზისარ ჭიშრში?

არაფერი რომ არ გესმის

მაგ დასავებ უერში!

— არც ტევმალზე ვზიგარ, ბებო,

და არც კიდევ — ჭიშრში!

ვზიგარ აგერ, არხედენად,

ჩვენი სპილოს ეურში!

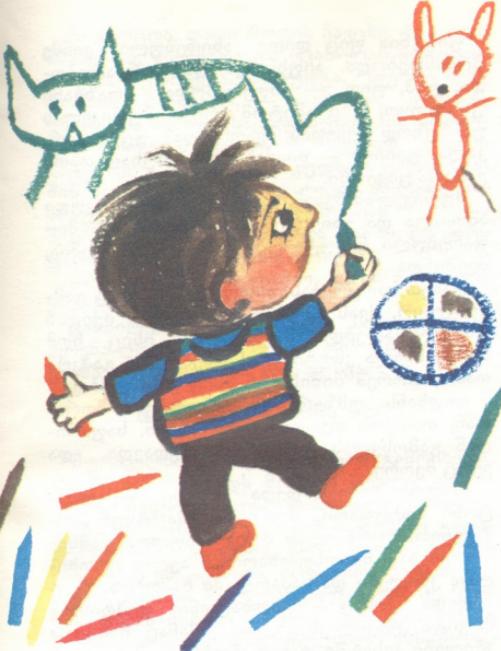
ბებომ განა დაუკვერა:

— რას არ იტევის შენი ენა! —

მართლა სპილოს უერში იჯდა

იმ დორს ჩვენი ნებოდენა!





ნეკოლენა მოყვარული ბიჭი იყო. დედაც  
ძალიან უყვარდა, მამაც, პეტიაც, ბაბუაც;  
მაგრამ თვეისი უფროსი ქმა — ცეროლენა  
ყველას ერჩია.

დედას ეძახის — „დე“-ს,  
მამას ეძახის — „მა“-ს,  
ბიბოს ეძახის — „ბე“-ს,  
ბაბუს ეძახის — „ბა“-ს,  
ქმა ისმის — კაცი არა ჩანს!  
საიდან ისმის ხმა!  
ორი ქმა მოღის ქშჩაში,  
ჩანს მხოლოდ ერთი ქმა!

ნეკოლენა კარგი ფეხბურთელი იყო. ყო-  
ჩალი ბიჭებისაგან გუნდი გურკა და „ივერია“  
დაარცეა. გუნდში ყველაზე ტანირჩილი, ეს  
რა საკითხავია, თვითონ ბრძანდებოდა.

— ნ გეოდენას გუნდი  
ათი კაცი დარჩა?  
— თერთმეტი გართ, ოდორდ

კაპიტანი არ ჩანს!  
დაქველს როდა ხედავს,  
ეყარება ბალაზს,  
მცველს რომ მიაძინებს,  
გადაუვდის მაღალებს!  
ვინ დაიჭერს ნეკოლენას —  
ლეგენდარულ ფორმაზედ!  
გასედია გულშე — ბებო ისეთს  
შეშეკრავს ფორმას!

ხატია უყვარს ნეკოლენას — ცარცით,  
ფლომიასტერით, ფერადი ფანქრებით —  
სულ ხატავს და ხაზავს. დაცოცავს სახატავ  
რეველაზე ციცინათელასავით, იმ თავისი  
ფერადი ფანქრებიანა, და ხან ხაზავს და ხა-  
ხატავს.

ხატავს ბებოს! ბებოს ნაცვლად  
გამოუდის კატა!  
ხატავს ფისხს! — გეგონება  
ბებიგონას ხატავს!  
ოდას ხატავს ნეკოლენა —  
გვიღებულის ხატა!  
იცინიან მშაგაცები:  
— აი ტატა-ტა-ტა!

\* \* \*

ამშეკიდებენ ნეკოლენას  
ანი, გება, ცართ, თინა:  
— არ შეძინდე ნეკოლენა,  
შენც გასდები ცეროდენა!  
მართლაც წლეულს ნეკოლენამ  
ტანი ისე აიგრძა,  
ბებოს როგორ მოეწონაა!  
ბაბუმ როგორ გაიხარა!  
არ არგია ძველი ბალტო,  
არც შარვალი, არც ხალათი!  
ლეგუს თუ ჭამდა ხეთ გალათას,  
ჟელარ ამღებს ახლა ათი!

— გაფიზარდე, გენაცებალე!  
სტოლაშიაც წაგალ მალე!



ნოდარ ჭულავეგირი

## ვისუნია ვი ღი მარიკალა ღირ

მურიკელას თვალი რომ ახილა და ეზოში გამოვიდა, პირველი ვინც დაინახა, ფისუნია ფი გაბლდა.

თეთრი, ფუმფულა კატის კნუტი მზის გულზე განაბული თბებოდა.

— ავ, ავ! — შეუყევა მურიკელამ. რა-ტომ შეუყევა? თვითონაც არ იცის.

გაეთამაშა? — თამაშსაც არ ჰგავდა! ისე შეუყევა, ტყუილუბრალოდ.

ფისუნია ფიც დიდი ახირებული ვიწმებრობანდებოდა. აიფხორებოდა, აიკალებოდა, ფიც ფიც, ფიც — იმურიებოდა, ბრანაბანი ფიცი იყო, ფიც ამიტომ ერქვა. მურიკელას უმიზეზოდ შეუყევას შეარჩენდა? უცებ აირკალა, ფიიიო! — მიაძირა და პასუხად თათი გადარია ცხვირში.

მურიკელამ წკავეკავი ატეხა, პატარა კუჭი ამიოდეა და გაიქცა, ხეს მიეფარა, ხეს მოუკარებული წკმუტუნებდა. კი არ სტკენია, შეემინდა.

დახმარ საოცრებას! ფისუნიაც სადღაც გამქრალიყო, ქვეს ამიტურებოდა და იქიდნ უთვალთვალებდა მურიკელას. ისიც ხომ მუშტისხელა კნუტი იყო! უნდა ურდ გაპერა თათი, თორებმ შიშისაგან ისიც კანკალებდა.

დიდანის უმშერდნენ ერთმნიერ შორინდან, თითქოს თვალით ზომავდნენ. საფარიდან გამოსვლას ვერც ერთი ბედავდა და ვერც მეორე.

ბოლოს მოვიდა დედა ძალლი — ქალბატონი ავმყენი, ძუძუბის პარტუზნ-პარტუზნით, მურიკელას შუბლი აულოება, ასი-შორეს სად წამოსულხარო, ჩაავლო ფრთხილად კპილები და საძალლში ნათრია.

დედა კატაც — ქალბატონი ფიცჭისც მოვიდა წნავილით, მიანც ჩააჭიდა კბილები კისერში თავის კნუტს და შინისავენ წარჩინალა.

ასე დამთავრდა ფისუნია ფისა და მურიკელას პირველი შეხვედრა.

მურიკელა აის გამოუდგა, ზი ცემნა

შავდრუნჩა მურიკელას დედას — ავმყენარს ტირილით შესჩივლა, ფისუნია ფიმ თავი დრუნჩში ჩამცხოვა.

ავმყენარმა მურიკელა გამხევვა, ნუ გე-შინია, — კატა ძალლს ვერ მოერევა, კუდზე უკბინე და მეორევერ ვერ გაგიტედავსო.

მეორე დილით მურიკელა საძალლებან შეგულინებული გამოვარდა, ცუფა-ცუფით გაემართა ფის საძალებრად, კუდზე უნდა ვუკანო.

ეზოში სათამაშოდ ამჯერად პი გამოსულიყო, — ფის უმცროსი დაიკო. პიც თოვლი-ვით თეთრი კნუტი იყო, მზოლოდ შუბლზე უჭიოოდა შევი ხალი. მურიკელას პი ფი ეგონა და შირიდანვე დაუძახა: ღრრ!.. — ასე იცოდა — ჯერ გამაურთხილებელ ღრენას ატეხდა, ვითომ მიიღოთხილდით, დიდი საშირი ვიმერ არო. თანდათან უმტებდა ღრენას და ცუფით გამოედენებოდა მსხვერპლს. ღრრ-ო, — რამდენჯერიმე უთხრა იპის, — გუშინ რომ თათი ჩამცხე, აბა თუ ბიჭი ხარ, გამიმაგრდიო.

ჰი გვიცდა, თათი როდის ჩემულები, რა ცილს  
მწამებსო, შეეშინდა და უკან-უკან ყურბით  
გაიცდა. მურიკელა გამოუდგა, თურმე ჩემი  
როგორ შინგბიაო, — გამამყდა, ყეფასაც  
უმატა და სირბილსაც. ფისუნია პიმ ერთხე-  
ლაც მოხედა უკან — მურიკელა კისერი  
ნააგრძელა და კინალამ კუდზე წეატნა. მა-  
შინ მოხდა, რაც მოხდა: ლევეს ამგვარ სა-  
სწაული ჯერ არ ენახა, ფისუნიამ კამარა  
შეერა, ხეს შეხტა, ააცოცდა ტანზე, და ძირს  
დარჩენა:

— მიაუს... შე სულელო, მე იქ ფისო არა  
ვარ, ვინც გდომივარო.

განგბილებული მურიკელა საძალლისავენ  
ღრენა-ღრენით გაბრუნდა, არა უშავს, ხვალ  
ვნახავ იმ ფისოს და კუდზე ხელ ვუკენ.

### გურიკელა და ფის კუდი

მურიკელამ საძალლიდან რომ გამოიხედა,  
ეზოში ფისოს კუდს მოჰკერა თვალი. ფისუ-  
ნია ფი ბალახებში იყო ჩამალული, მხოლოდ  
კუდი მოუჩანდა. კუდს ხან მარჯვნივ გადა-  
დებდა, ხან მარცხნივ. მისი ჭეუით, ბოლო-  
ეანქალას ეპარებოდა, მონაძირე კატებს ბა-  
ძავდა, თორევ ბოლოქანქალა ეგერ, ჰე, ღო-  
ბის ძირას მიძიხაუნობდა, ფისუნია ფი კი  
სამზადის წინ ჩასაჯრებულიყო, ამისმორე-  
ზე რა კამარა უნდა შეეკრა, რომ ჩიტქ და-  
ნეოდა?

კუდს სიმსუნაგე უთამაშებდა — ახლა და-  
ვიტქ ჩიტს და პირს ჩავიტკარუნებო, —  
განაბულიყო ბალახებში და კუდს ხან აქეთ  
დადებდა, ხან იქით.

მურიკელასაც ეს უნდოდა, დღო იხელთა,  
ბალახებში ხოვხა-ხოხვით, მალეთა და ნა-  
ბულით მიეპარა. ისე მაგრა ვუკენ, ისე მაგ-  
რა, თათის შემოკრა ვერასოდეს გამიტეო-  
სო — პანიკ კპილებს აკანკანებდა და მარჯ-  
ვე წამის ელოდა. ფი კუდს ხან აქეთ დადებ-  
და, რა ექნა, ერთ ადგილას არ აჩიტებდა.  
მურიკელაც თვალს გაყოლებდა და გამოა-  
ყოლებდა. რომ იფიქრებდა, ახლა დავახტები  
და ვუკენო, სწორედ იმ დროს შეათამაშებ-  
და ფი კუდს ჰაერში და სხანა მხარის გადა-  
დებდა, რა ექნა — საგონებელში ჩავარდა  
ლევეი. ბოლოს იფიქრა, კუდს თათით დაეუ-  
ტერ, — თათით დავარავ მინას და მერე  
ვუკენო. შემართა პანია თათი მალა და  
კუდს დაუმინა....

სწორედ ამ დროს, სად იყო და სად არა,  
ჭრელი პეპელა მოფრინდა საიდანლაც ხა-  
ლანი ფრთბის ფაქტუნით და ფისუნია ფის  
სწორედ კუდის ბოლოზე დაჯდა. ღრი-ო —  
კინალამ წამოსცდა მურიკელას, — აბა, ამ-  
ას ახლა, ჭეუა მოეკითხება, — გაბრაზ-  
და, — საიდან მოეხტე, ჩიტირეკია! — ლა-

მის შეუცეფა პეპელას. პეპელამ ზურგის უკან  
ლევეის გამალებული სუნთევა შეიგრძნოს, სა-  
აფრინდა, თავს ზემოთ ცოტა ხანს იტრიალა  
და შორს მიიმალა.

მურიკელამ პეპელასთვის შემართული თა-  
თი ფისუნია კუდს დაუმინდა და ისე, რო-  
გორც მწერებს იქრენ, თათი კუდს დაპერა.  
ფისუნია ფიმ, გოთომც აქ არაფერ მომხდა-  
რაო, კუდი სხვა მხარეს გადადო. მურიკე-  
ლაც უმალ გადაჟყვა იქით, ფისუნია ფიმც  
უმალ დაბრუნა კუდი უკან, მურიკელაც  
ატოტებული გაღმოჰყვა უკან. ამაოდე ვერ-  
ა ვერ იგდო ხელთ კუდრაჭაჭა ფის კუდი მუ-  
რიკელამ, ფისომ წალმა-უკულმა ახტუნავა,  
შემდეგ უცებ მიუბრუნდა: ფიმ, ფიმ, —  
სიცილი დააყარა და მოკურცხლა.





## ჩემის მარგანი

### 70

მთის კალთაზე სოფელია  
ნაირფერად დახატული,  
ცხრა მთა აქრაეს სოფელს ირგვლივ,  
ცხრა ჩაუდის ნაგაღული,  
ცხრა მუხა დგას სოფლის თავში,  
ცხრათვალა მშე ფანტაზის სხივებს,  
დამით მშეძიდა მინიან სოფელს  
მთვარის შექი დაციმციმებს...

ასეთი სოფელი მარტო საქართველოში შეიძლება იყოს — ცხრა წყაროთი, ცხრა მუხითი, ცხრათვალა მთით დამშვენებული, ცხრა მთით შემოჯარული...

რევზ მარგანი, ვისი სახელიც თქვენ ყველამ იცით, პატარაობისას სწორედ ასეთ სოფელში დარბოლა, დედის ტყბილი ხმით მონაცოლ ზღაპარს ისენდა და ლამაზ ქართულს სწავლობდა... სწავლობდა, რომ მერე თავისი საკუთარი თუ თავისი ქვებნის შეიღაბისათვის ესწავლებინა ყველაფერი, რაც თვითონ გაიგო თავის ცხრა მუხისა და ცხრა წყაროს გვევრდით, თავის ცხრათვალა მზის ქვეშ თამაშისას; რაც დედის კალთაში ჩაძინებულმა ფერად სიზმეტებში ჩახა; ჩამირჩიტულმა ნიგნებიდან ამოკითხა და ახლად

ულვაშებიბინებულმა სამშობლოს მტრიცა-მუნიციპალიტეტი მარგანი დიდ სამამულო ომში იბრძოდა, შინ გამარჯვებული დაბრუნდა და სულ მაღლე ბავშვების შურნალს — „ოქტომბრელს“ ჩაუდგა სათავეში. შურნალი მან თავიდან „მონათლა“ და „დილა“ დაარქევა. რაკი „დილის“ რედაქტორი იყო და ბავშვების საკითხს და გონიერს სავარჯვეშო შურნალს ადგენდა, ოვითონაც დაიწყო საბავშვო ლექსების ნერა. ხოლო რაკი იმგადადებდი იყო და მშვიდობისა დილა ყველაფერის მეტად უსაროდა, გამარჯვების სალუტზეც დანერა ლექსი. აი როგორი ლექსი:

ევავილები ცეივა ციდან,  
ნაირფერი ევავილები,  
იქნებ მართლა ცეცხლი გაჩნდა?  
ცას სწერებინ ვარსევდავები?  
ალაგ წითელ, ალაგ უკითელ,  
ალაგ ლურჯი, ალაგ მწვანე,  
ჩემი სახლის სახურავიც  
მეტობას ბაღჩას დააგებანეს.  
დამით ძრვის ძრასწირებია  
ნაირფერი ცისარტელება,  
იქნებ მეხის გრუხუნია,  
იქნებ ელგამ გაიელვა?  
იქნებ მართლაც ცეცხლი გაჩნდა,  
ევავილები იწვის ცაში,  
მაგრამ სალხი რატომ მღერის,  
რატომ დაჟრა სალხმა ტაში?  
ციდან ცეივა ევავილები,  
სანძარს ზეცა აუნთა,  
არც ცეცხლად და არც ელგა,  
ცხრა მაისის სალუტია!

რა კარგია, რა კარგია, რომ გამარჯვების დღე, დღიდ სიხარულის დღე ცხრა მაისია. ცხრა — ისე ძვირფასია, ისე მშობლური ეს რიცხვი, როგორც ჩვენს ქვეყანას გუშაგივით გარსებორგორული ცხრა მთა, როგორც დაღლილ გეზავრის მაჩრდილობელი ცხრა მუხა, მწყურვალის დამრჩეულებელი ცხრა წყარო, სიცივით გათანგულის გამათბობელი და

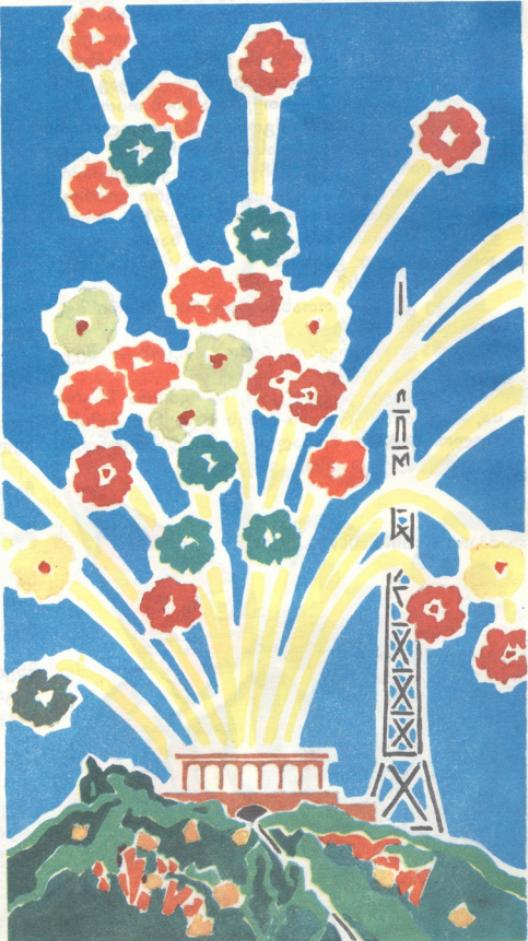
გამხალისებელი ცხრათვალა მზე, და კი-  
დევ — როგორც მტრისათვის — ქვიტიკიონ-  
თა და რიცხვა-აგურით ნაშენი, ცხრაკლიტუ-  
ლით საიმედოდ გადარაზული ცხრა კარი.

აი რას გასწავლით, საერთოდ, რევაზ მარ-  
განი... თავისი მშევნეოერი ლექსების გარდა  
მან ბავშვებს მოყდოვნა პოლონელი პოეტის  
იულიან ტუკინის სიყვარულით გამოიქარ-  
თულებული „მხიარული ლექსები“. აი, მაგა-  
ლითად, „გულმავინყი სპილო“.

მე ერთი სპილო ვიცლიდი,  
მაგარი,  
დიდი,  
მეალმსხვილი,  
საქმეენდ იქო ცნობილი:  
თვევრარე ხორთუმაშვილი.  
ვევება ჰქონდა ფეხები,  
ღრუნი — ექვინით მორთული  
და მედამ თავს იწონებდა  
უქელებელი ხორთუმით.  
თავი კი ჰქონდა რეგვენი,  
ეს უნდა გითხრა მართალი, —  
ერთ წამში ავიწედებოდა  
თვითონ თავისი ნათქები.  
სპილოს გაქს ერქვა თეთრებილა!  
თეთრებილა იქო სწორედა,  
მამა ეძახდა  
ხორთუმას,  
სახელს ვერ იმახსოვრებდა!  
ასელს კი ერქვა  
ფუნთუმა!  
ფუნთუმა იქო სწორედა,  
მამა შავტუხას ეძახდა,  
სახელს ვერ იმახსოვრებდა.  
სპილოს ცოლს ერქვა წერწერა,  
წერწერა იქო სწორედა,  
მეუღლის სახელს ვერაფრით  
სპილო ვერ იმახსოვრებდა!

არ გაინტერესებთ, რა გადახდა თავს ამ-  
ჩერჩეტ სპილოს? ანდა როგორი საყვარლე-  
ბი აიმარ რევაზ მარგანის ლექსების მთა-  
ვარი გმირები — ხათუნა და თამრო? რო-  
გორი მოლიდება იცის მთის მდინარე კალმა-  
სურამ და როგორ უმელავებებიან მას უში-  
შარი დიდები და გულადი პატრები?  
წაიკითხეთ თქვენი მეგობრის და გულშე-  
მატკიოვრის თქვენდამი მოძღვნილი ნაწერე-  
ბი.

ციცილო გამრელივა



მხატვარი გიორგი როინიშვილი

# გეოგლეგალი

## არაფერის

ერთ მთვარიან ლამები, როცა ყველას და ყველაფერს ეძინა, კეთილმა ჯადოქარმა ცხოველებს დიდი ხნის სურვილის აუსრულა: სპლოს ხორთუმი მისცა, უირაფს — გრძელი კისერი, ზღარბს — ეკლანი ქურქი, მაიმუნს — გრძელი ხელები, კენგურუს შეუცლაზე ჩანთა დაკეიდა, ფარცევანგს ულამაზესი ბოლო მისცა, ბულბულს — მომაჯადოებელი ხმა; მერე პაპირუსის გრძელ გრძელილს თვალი საბოლოოდ გადავალო. — ნეტაც ხომ არავინ გამომრჩნა? — თქვენ და სის თოთ ჩააყიდო, — ლომია... მე მგონი უკმაყოფილო არ უნდა იყოს; ნიანგი... გასაგებია; ნერო... აქც ყველაფერი როგორა: არჩევი, დაოვი, ვეშაპი, შეღია, ჭრიჭინა... არა, დღეს ბევრი ვაშრომე, — დაამთენარა, ჭალარა წვერზე ხელი მოისავა და დასაძინებლად გაემზადა. უცემ კარზე კაკუნი გაისმა:

— ვინ არის?

— მე ვარ. — ოთახში პატარა მწერი შემოყრინდა.

— რა გაგჭირვებია, ჩემო კარგო? — შეეკითხა ჯადოქარი.

— კეთილი ჯადოქარო, — უთხრა მწერმა, — ერთ სურვილი მაქეს და იქნებ შემისრულო. პატარა ჩირალდან მინდა მქონდეს გულში, ლამით რომ ვანათებდე...



— ჩირალდანი? — გაუკვირდა ჯადოქარს, — რად გინდა?

— როგორ თუ რად მინდა... ზოგი იცნებობს, მაღლა იფრინოს, ზოგს — სირბილი ან ცურვა. არიან ისეთებიც, იმაზე იცნებობენ, რაც შეიძლება ყმტება ჭამონა. მე კა მინდა, გზას ვუნაოებდე ყველას... შეუძლებელაა ამის მიღწვანა!

— მთავარია, ძალიან გინდოდეს, თორემ შეუძლებელა არაფერია. — გაელმა ჯადოქარს, — ლონდე, იცოდე, ძნელია! გაუდება? არ შეგეხინდება? — გამომცდელად შეხედა.

— ყველაფერს ავიტან, ოლონდ ასრულდეს ჩემიგბა.

— თუ ასეა, — სანთელი აანთო ჯადოქარმა, — შედი ცეცხლში.

— ახლავე — თქვა მწერმა და ტანისამოსი გაიხადა.

— რატომ იხდი? — გაუკვირდა ჯადოქარს.

— უფრო მაღე დავიწვები. — უპასუხა მწერმა.

გაედიმა ჯადოქარს, მაგრამ ეს ლიმილი ვაჟებაცობით მოხსელული, სიამაყით აღვისილი, თვალებგაბრწყინებული კაცის ლიმილი იყო.

— არ დაწვა, მოეფერე და გაათხე, — გადაულაპარაკა ცეცხლს, რომელმაც მწერს პატარა ალი აუნთო გულში.

დღესაც ზაფხულის ბნელ ლამეში, უსათუედ ნაწყვდებოთ, ჩემო ჩემო, მოკაშე კაშე მწერებს ჭალებში, ტყეებში, მინდვრებში... ეს იმ გულაცი მწერის შთამომავლები არიან — ციცინათელები.

გაუტვარი სოციი კინეზრაშვილი



გვირა ჩვენიანი

## თოველი ვიჩის

თოველი ტირის,  
თოველი ტირის,  
რატომ ტირის თოველი, ნეტავ?  
— კინა გოგომ ასკინგილით  
ჩამიარა!

არც მოშედა!  
რის გუნდა!  
რა თოველის შაპა!  
თითქმის ბეჭედ არცა ვწევა,  
ძიებარა ეთიშარდას,  
ია-ას მიეფრა.  
ტირის თოველი,  
ბუჩქის მირას  
შერით უშზერს კორჩიოტას,  
იმ ღვეს ნატრობს,  
იმ თეთრ დილას,  
უიზებაბად რომ მოდიოდა.  
ბეღება თოველი ბეჭედ შერით,  
ცრუმლად დნება,  
ნაგრძმ... ჰერი!  
ამ ცრუმლების მონაური  
ნაგადულად მიიმღერის.

მაათვარი ლალი ლომთაბა



ბორის ქოჩაშვილი

## გაღობრივი ჟავი

საქართველოს მთაინ ტყებში მრავალი სახეობის შაშვი სახლობს. მათ შორის ბევრი კარგი მომღერალია, მაგრამ მხოლოდ ერთი შეღწეულა ბულბულს. ეს არის მგალობელი შაშვი. ისის სამოცრავი საოცრად ემსგავსება ბულბულისას. ისეთივე რუხი-მოზნვანი ზურგი და ნათელი ოქროსფერი მკერდი აქვს, თუმცადა თითქმის ორჯერ დიდია ბულბულზე. ბრძენია ბუნება — დიდ მომღერლებს მყივრალა მორთულობით არ განასხვავებს...

ბუნებით მფრთხელი და მშიშარა ჩიტი გაზიჯებულობით სალამოფაში ჯდება ხოლმე ყველაზე მაღლალი ნაძვის წვერზე, ხშირად ადანანის საცხოვრებლის მაღლობად, და ყველას თვალნი, უშიშრად ინყბებს თავის საოცრა სიმღერას — ერთი ულერადი მუხლი მეორეს მატყვება, გაპმულ ხმაშეკიდებას წყვეტილი სტევნა ცვლის — და იბადება ჯაღისლური ჰანგი. ახალგაზრდა შაშვები ხანდაზმულაგა სწავლობით მღერას, თაობიდან თაობას გადაეცემა მათი ხელოვნება.

მათი გალობის ნიჭი იღბლივნად ეთანხმება შენების ნიჭს. სულ რაღაც სამ დღეში ახერხებს შაშვი ძუდის მონგებს. მოხერხებულად აწყობს ნაძვის მოქნები წინვებს და ზემოდან ხის ხავსით ფარავს. შემდეგ ის უკვე ბუდის მოძრავთებს შეუდგება — გულმოღვინედ წმენდის წვრილი ნაჩრენებისაგან საცხოვრებლის შედა ნანილს. გაიღლის მცირე ზორ და ნაძვის ტოტის ძოში, ბუდეში.

აი, გაიარა გალობის ხანამ. მეგობართან ერთად საგულდაგულდად კვებაც ს მამალი შაშვი ბარტუმებს. 200-ჯერ მაინც მოაქეც დღეში ჭუპრები, ტიქი და მუხლები — სუმრობა ხმი არ არის ექვსა პატარის გაზრდა! 3 კვირის შემდეგ დაუზოთიანდებიან ისინი, შემდეგ კი მეორეჯერ იწყება კვების დება...

...ზამთარი ბოლო დღეებს ითვლიდა, როგორ ბაკურიანში გავემგზავრე, მინდონდა გამევლო მის კორომებში, გამეგო გაზაბულს პირველ დამოქმედებაში.

შველ ნაძვთა საფარიერებში ჯერ ისევ ბინდიდა. ბობობას კი არ ეშინაა თოვლისა, ტოტიდან ტოტზე უკვე გაუსამს დამტკერი ბადე.

უცცებ ხის ნერიდიდან ტყის სილრმეში გაისავ ნერიდან სიცილი. უნდარად გავიკინდა. შემზებ სიცილი თოთქოს სტევნებს დაუმსგავსა, ოღონდ მეტად ულერადს და ნერიალას... ჩუ, მგალობელმა შეშვება დაიწყო სიმღერა! და რაღა საოცრებას არ გაიგებთ ამ სიძლერისში: ადამიანის სწავაულის ლაპარაკს, გვრიტის გუგუნს, ტყის ნაკადულის სიმღერას...

ხოლო ნაძვნარის სილრმიდან ისმის საზეიმო და იდნა სევდიანი ხმიერება შავი შაშვების გუნდისას, და ყველა ეს ჰანგი ერწყმის გაზაფხულის მოლოდინში გარინდული ტყის პარმონიას.





ლია კოგალაძე

## რა ენას ვისრო?

უუნთუშა თუ აგებცქაფნა,  
ჩაუქმონება, ხაწეალს, მოჟღლას,  
ნაძცხეანს მოგვითხვეს, ფისო; აბა,  
ნაცარს ხოდ არ აეფილოდეასკ?  
მემლა ეტეს: აცხა, აცხა,  
რა გაუძლებს აძღინ ცაცხანს!  
დაუღლია უღღოთ წანწალს,  
როგორ შია, ალბათ, ხაწეალს,  
კია, ცოტა უსინდისო,  
მაგრამ, აბა, რა ქნას ფისომ?

## დედმამიშვილი

მმების ბბერდით გოგია  
სიხარულით ფუნება,  
განა რაგ ხვერდია  
მძმეთან გახალისებან?  
მზიას თმებით დათრუტა  
ხშირად შევარს იღაას,  
თუმცა იღაას თათები  
დისტების ტბილუწ ტბილია.  
და-მმით ხარობს მაივ,  
და-მმით ხარობს მაია,  
სხებ სითბო აქს ჩიაკოს,  
სხებ სითბო აქს ჩიაკოს,  
ჩედიკოს და მაიკოს  
არ აწუხებთ ნეტავი,  
გარტო როდ ანიეო,  
გარტო როდ ნესტანი?  
სულ ერთია, ღოღოდა,  
შორებნა თუ შოთაბ,  
ერთი მუდად ცოდოა,  
ერთი მუდად ცოტა.



# ზეზა და სამი დათვი

თოვეს სვავრიელად... ქედები  
თოვლმა დაჭარა ისევკ  
შორს ქარი მიერეკება  
ზამთრის გაცრცცილ ნისლებს  
და ზეზას მამა თოვისთვის  
ბილოეს გაუყვა მთისკენ.  
ზეზა პატარა ბატია,  
ჯერ არც იქნება ათის,  
ბუხართან ჩიგნესა კიოხულობს  
და დრო ზღაპრუბში გადის,  
დათვების თავგადასავალს  
იჯერებს, როგორც ნამდილს,  
უკვირს მელის ხრიკება,  
მისი საქმე და ფანდი.

თოვეს სვავრიელად... ლამზად  
ბარდინის, ბარდინის და ბარდინის...  
მამა არა ჩანს, ელიან,  
სახლში ჩამოწვა დარდი.  
დედა ვერ ივლის ამ თოვლში,  
დედას მუხლები სტკივა,



გული ზუბა

## სიუკის იავნანა

დედიკას თვალის სინათლში  
ცოდვუნა წამწმეთა ხულაშ,  
ოუ შემციელება, მითხარ,  
ჩემლ ფოთლებს წმოგა ხურავ.  
შემციელ და ტებილად იძინე,  
იავნანინა, სანაო,  
აბა, ვისა ჰევეს ლამაზი  
ცოდვუნ ჩემისთანათ.

ზეზვამ წიგნს თავი ანება,  
ტაზე ჩიაცვა თბილად,  
მამის ნაკალევს გაუყვა,  
თან ჯობი დაბჯინა.  
შუა უერდობზე შეჩერდა,  
დიდი გზა არის მთამდე,  
რას ხედავს, ცეცხლი უნთიათ,  
არ სძინებით დათვებს  
ბურდლუნებენ და ერთმანეთს  
უაუკაუნებენ თათებს.  
ზეზვა შეშინდა, იფიქრა,  
დავეშებით თავებვე,  
მაგრამ შესძახს დათვებმა:  
— არაფერს გავნებთ, გნამდეს,  
მომდ და გათოი კოცონთა,  
გამობობთ ახალის „  
ზეზვაც მივიდა, უამბო,  
დარღი რომ ჟქონდ მომის,  
დათვები დინჯად წამოდგრენ  
(რამდენი დათვი? სამი!),  
ზეზვას გაუძონენ აღმართზე,  
დარჩათ ვეება კვალი.  
იარეს... უცებ ხედავნ  
(თვალებს არ დაუჯერეს!)  
გადაპრუნებულ თივას და  
თივას ქვეშ — კაცის ხელებს.  
„მამა! — ზეზვამ იყვირა, —  
მშველეთ! მიერებლეთ!..“  
დათვებმა თივა ასწიეს  
და განზე გადგრენ მერე.  
მამა ჯერ თოვლში შეირჩა,  
მერე წამოდგა ფრთხილად,  
„გადავრჩი, — ჩაბუზლუნა,  
არც არაფერი მტკივა“...  
მადლობა უთხრა დათუნებს,  
კეთილდღე გაედიმა,  
ზეზვა კი მკერდში ჩაიკრა,  
შუბლზე აკოცა ტკბილად.  
თივზე, როგორც ციგაზე,  
დასეა სამივე დათვი,  
თან გვერდი ზეზვა მიუსვა,  
როგორც შმობილი მათი.  
უერდობზე ჩამოაცურა,  
თოვდა, ლამაზად თოვდა,  
იცნოდნენ და მღეროდნენ,  
დარღი ალარა ჟქონდათ,  
ისე, სიმართლე თუ გინდათ,  
ზეზვა გაიინ ცოტა...  
ზის ზეზვა ახლა ბუხართან,  
გაყინულ ხელებს ითბობს,  
ზღაპრის დათვები არ ახსოვს,  
კეთილ დათვებზე ფიქრობს,  
ეს საოცრი ამბავი  
სიზმარში ნახა თითქმს.

## მიუკარს

მიუკარს ჩემი ბზგუნა ტება  
ბუხარუები შლიში, მოწარუებები  
მოწარუებები მოწმოდლე  
სუჟითა ნაეადულები!  
მიუკარს ჩემი ზდეა უძირო,  
ლურჯი ზეცა ზღაპრული,  
მღელლები, ბაღნარები  
მწარებ ბაზურებული!



ცისა მითია გვილი

## თეღრის პირი

მოუროვინებს თეღოს ვირი—  
არ მინდათ უნავირი,  
ნუ ზარმაცობ, ჰატრონო,  
გაღმოადგი ფეხიო,  
შემოდგომა დამდგარა,  
გაძმიართე ქეხიო,  
გადაძინდე გოდრები  
როველში გამიძეხიო.



## ჩაგრისაძი თითისჭახო

გაგვიარესა მაპამ ქრავი,  
უიცხი უოჩი, ღეღა ცეხარი...  
გაისარჯა მარჯვე სელი—  
აამდერა საჩეჩელი.  
ააფრინა გოგომ ფარო,  
ასლა დიდი ქალი გარო,  
დაბზრიდალდი კვირისტავო,  
დატრიალდი თითისტარო.



ქართველი

ერთ ბავშვს კრუხად აირჩევენ, მას სუკან გიბბული ჰყავს, „ნინილები“. მერე ბავშვი გრძელად და ცდილობს წინილების მოტაცებას. კრუხი დაუზული ქექავს მიწას და ძრას ეკითხება:

- ქერა, ქერა, რას ა ვეთებ?
  - ქერა უპასუხდს:
  - ნინდის ჩხირისა!
  - ნინდის ჩხირი რად გინდა?
  - ნინდას მოვქსოვ!
  - ნინდა რად გინდა?
  - შვილს ჩავაცმევ!
  - შვილი რად გინდა?
  - წყალს მომტანა!
  - წყალი რად გინდა?
  - ცომის მოვჰელავ!

უკანასკნელ სიტყვებთან ერთად ხელფარაში გამოიყენებოდა სამართლის მოსატაცებლად გამოიყენება. კრუხი ნინაღადმდეგობას უწევს და იმართება ხელჩართული ბრძოლა.

გამოცანა

იოსებ დავითაშვილი

არცა ვარ პური, არც ლენო,  
არც მოსახლეობას სალეგია ჩინა,  
ვინც შემიძლია მე მეტი,  
ნინი ვერავინ ნაურიძნანა,  
ჩემს თავს ვერავინ ნაართმევს,  
სას სკემოს ქარ დრენან.  
მასთან ვარ, მისთვის საჭები,  
ჩემით სხვას უძრღვას ნინა.

საქართველოს ალტ ც-ისა და  
ვ. ი. ლენინის სახელობის პიონერ-  
თა ორგანიზაციის რესპუბლიკუ-  
რი საბჭოს უწყებალი უმცროს-  
კლასელთაოფის.

გამოდის 1904 წლიდან.  
საქ. კპ ცქ-ის გამომცემლობა.

მთავარი რედაქტორი  
ენცერ ნიშარბაძე

ଶାର୍କରାତ୍ମକ ପ୍ରଣାଳୀଙ୍କର ପାଇଁ ଏହାର ଅଧିକାରୀ  
ପଦରେ, କଣ୍ଠରେ ଏହାର ପଦରେ, ଲକ୍ଷ୍ମୀରେ ଏହା  
ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଶାର୍କରାତ୍ମକ  
ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ  
ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର  
ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ  
ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର  
ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ  
ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର  
ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ ଏହାର ପଦରେ, ଏହାର ପଦରେ

ଶ୍ରୀଜନ୍ମପୁରା ଲେଖକଙ୍କରଙ୍କ  
ଏଣ୍ଡର ଫିଲେଟ୍ରେଲ୍ଲା

ମେଲାନାହରତ: ରୁଦ୍ଧାଙ୍ଗୋଣ, କର୍ମପ୍ରସିଦ୍ଧତାବେ,  
ଶାକବ୍ରତ—ତଥାତ୍ମା, ରୂପବିନ୍ଦ, ୧୫. ଟାର୍କୁ-  
ଟା. ରୁଦ୍ଧାଙ୍ଗୋଣରେ ୯୮-୧୦-୧୦, ୯୮-୦୫-୧୫;  
୩/୧୮, ରୂପବିନ୍ଦରେ ୯୫-୧୦-୧୨, ୯୫-୦୫-୧୮; ଲେଖ.  
ରୁଦ୍ଧାଙ୍ଗୋଣ— ୧୦-୧୦-୧୮; ରୂପବିନ୍ଦ—  
୯୮-୦୫-୧୮: ୯୮-୦୫-୧୫.

ପ୍ରଦାନ କାଳାବ୍ଦୀ ଗୀତରେ  
ଶ୍ରୀପରିଷଦଙ୍କାଲୋକା

«Дила» («Утро»), ежемесячный журнал ЦК ЛКСМ Грузии и Грузинского Республиканского Совета Всесоюзной пионерской организации им. В. И. Ленина для младшеклассников, на грузинском языке.

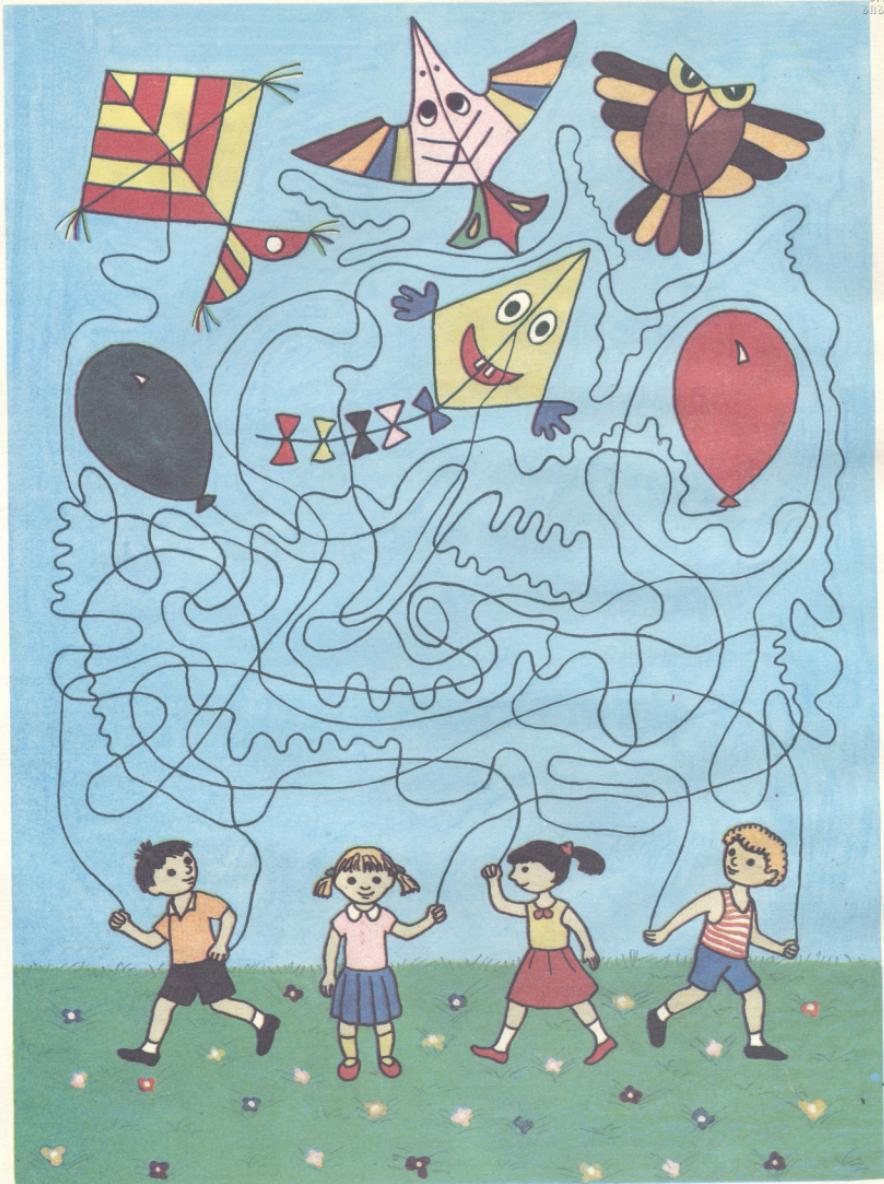
Отпечатано в типографии издательства ЦК КП Грузии.

Адрес редакции и издательства:

Адрес редакции и издательства:  
380096, г. Тбилиси, ул. Ленина, 14.

Объем 2,5 печатных листа, Тираж  
168.000. Заказ № 2819.

Digitized by srujanika@gmail.com



## მედიკოსი ნანა იორგელიანი

დღეს სასწაული ცაში აჭრილა ფერად-ფერად  
ბუშტებად, ჭრელ-ჭრელ ფრანგებად. აბა თუ  
გამოიცნობთ, რომელ ბავშვს რა სათამაშო  
უჭირავს?